Quelle: http://manuscripta.at/?ID=36534
Copyright: Göttweig, Benediktinerstift

dō: qa omīc qd dicitur dō: cōdamnis nōnne pensatū. Iratuq; ē cain uehemēter. et ceciderunt uultus eius. Dixitq; dns ad eū, Quare iratus es? et cur ceciderunt facies tua. Nonne si bene egeris recipies? Sin autem male egeris in foribus peccatum tuum aderit. Sub te erit appetitus eius. et tu dominaberis illius. Hieronymus cōpellim̄ in singulis diuinis in moralibus. Hier. si qdē et nōc multo in hebraico aliquā in septuaginta translatoribus sensus ē. Ait enim dns ad cain. Quare irasceris? et quare concidit uultus tuus? nonne si bene egeris dimittēt. et si nō bene egeris ante fores peccatum tuum sedebit. et adhuc societas eius. s. tu magis dominare eius. Qd autem dicit. hoc ē. Quare irasceris et inuidis in fratrem tuo crucians uultum dimittis intrā. Nonne si bene feceris dimittēt. et omīc dictum. sive ut theodotion ait acceptabile erit. id ē munus tuum suscipiam ut suscepi munus fratris tui. qd si male egeris illico peccatum ante uestibulum tuum sedebit. et tali iniuria comitabitur. Verum qa liberi arbitrii es. monco ut non tui peccatum si; tu peccato dominēris. Qd cum in lxx legitur dicit dns ad cain. Quare tristis factus es? quare ceciderunt facies tua. nonne si recte offeras recte autem non diuidas peccasti. qa non diuidere cur. unde sit dictum. multos sensus peperit eius obscuritas. cum diuinarum scripturarum qs q; tractator secdm fidei regulam id conatur exponere. Recte qppe offerit sacrificium cum offerit deo uero. cum unum tantum om sacrificandum ē. Hic autem recte diuidit dum discernunt recte. t. local. tēporal. res ipse q offerunt. t. q offert et cui offert. t. hi qb; adueniendum distribuit. qd oblatum ē. ut diuisionē hic discretionē intelligam. sive cum offerit ubi non oportet. aut qd non ibi si alibi oportet. sive cum offerit qndo non oportet. aut qd non tunc si alias oportet. sive cum id offerit qd nusquam et nūquam penitus debuit. sive cum electiora sibi eidem generis retinet homo quam sancta q offert deo. sive eius rei q oblata ē. sit particeps. pfanus aut quilibet quē fas nō ē fieri. Inq aut horum deo displicuerit cain. facile nō potest inuenirī. Si; quo